

Wireless Noise Cancelling Stereo Headset

Reference Guide	 FR
Guide de référence	 GB
Guía de referencia	 ES
Referenzanleitung	 DE
Referentiegids	 NL
Guida di riferimento	 IT
Felhasználói útmutató	 HU
Przewodnik	 PL

The noise cancelling technology senses outside noise with built-in microphones and sends an equal-but-opposite cancelling signal to the ear.

- The noise cancelling effect may not be as pronounced in a very quiet environment, or some noise may be heard.
- The noise cancelling effect may vary according to how you wear the headset.
- The noise cancelling function works for noise in the low frequency band primarily. Although noise is reduced, it is not canceled completely.
- When you use the unit in a train or a car, noise may occur in street conditions.
- Mobile phones may cause interference and noise. Should this occur, locate the phone unit further away from the mobile phone.
- Do not cover the microphones of the headset (MIC) with your hands. The noise cancelling function may not work properly (Fig. 9).

Others

- Be careful not to catch your finger in the unit when folding.
- When you use the unit as wired headphones, use the supplied headphone cable only. Make sure that the headphone cable is firmly inserted.
- Do not place this unit in a place exposed to humidity, dust, soot or steam, or subject to rain or not to leave the unit in a car for a long time. It may cause a malfunction.
- Bluetooth® wireless technology is not function on mobile devices, depending on radio wave conditions and location where you are using the device.
- Listening with this unit at high volume may affect your hearing.
- Do not use this unit while driving or cycling.
- Do not use the unit in places where it would be dangerous, you are unable to hear ambient sound, such as at railroad crossings.
- Headsets, train stations platforms, and construction sites.
- Do not put weight or pressure on this unit. It may cause the device to deform during long storage.
- Do not subject the unit to excessive shock or drop the unit with a soft dry cloth.
- Do not expose the unit to water. The unit is not waterproof.

Remember to follow the precautions below.

Mac and Mac OS are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
iPhone is a trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
The aptX™ mark and the aptX logo are trade marks of CSR plc or one of its group companies and may be registered in one or more jurisdictions.
Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Precautions

On **BLUETOOTH** communications
On **BLUETOOTH** wireless technology operates within a range of about 10 m. Maximum communication range may vary depending on obstacles (human body, metal, wall, etc.) or electromagnetic environment.
The aerial is built into the unit as illustrated in the dotted line (Fig. 1). The sensitivity of the BLUETOOTH communications will be reduced by turning the direction of the built-in aerial to the connected Bluetooth device. When obstacles exist between the aerial of the connected device and the built-in aerial of this unit, noise or audio dropout may occur. Bluetooth communications may be disabled.
BLUETOOTH communications may be disabled, or noise or audio dropout may occur under the following conditions:

- When the unit is used in the following locations, as it may cause an accident:
 - When you experience discomfort after using the unit, stop using the unit immediately.
 - The carpalis may deteriorate if you use long-term storage or use.
 - If you have any questions or problems about using this unit that are not covered in this manual, please consult your nearest Sony dealer.

Optional replacement earpads can be ordered from your nearest Sony dealer.
The specifications are subject to change without notice.
General
Communication system: BLUETOOTH
Specification version: 4.0
Output: BLUETOOTH Specification Power Class 2
Maximum communication range: Line of sight, up to 10 m (32.8 ft)
Frequency band: 2.4 GHz band (2,400 MHz - 2,485 GHz)
Modulation method: FHSS
Compatible Bluetooth profiles:
A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)
AVRCP (Audio Video Remote Control Profile)
HFP (Hands-Free Profile)
HSP (Headset Profile)
Supported content protection method:
SBC, AAC, aptX, LDAC
Support content protection method:
SCMS2
Transmitting range (ADDP):
2.4 GHz - 20,000 Hz (Sampling frequency 44.1 kHz)
40,000 Hz (Sampling frequency 44.1 kHz)
2.4 GHz - 20,000 Hz (Sampling frequency LDAC 96 khz, 990 khz)
Included items:
Noise cancelling stereo headset (1)
Micro USB cable (approx. 50 cm) (1)
Headphone cable (approx. 1.2 m) (1)
Carrying case (1)
Reference Guide (this sheet) (1)
Operating Instructions (1)
Other documents (1) set

The actual range will vary depending on the actual use of the headset. The wireless devices, magnetic fields around a power cord, static electricity, reception sensitivity, aerial's performance, operating system, software application, and other factors may affect the range between devices.
Code: Audio signal compression and other features or specifications of the device.
Advanced Audio Coding

English

WARNING

To reduce the risk of electrical shock, do not open the cabinet. Refer servicing to qualified personnel only.

Do not install the appliance in a confined space, such as a bookcase or built-in cabinet. Do not expose the batteries (battery pack or battery) to excessive heat such as sunshine, fire or the like for a long time.

Notice for customers: the following information is only applicable to equipment sold in countries applying EU directives.
This product has been manufactured by or on behalf of Sony Corporation, 1-7-1 Konan Bldg., Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japan. Inquiries about product details or other matters, please refer to the contact information provided in the separate service or guarantee documents.
Hereby, Sony Corp., declares that this equipment is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directives 1999/5/EC, 2002/95/EC, 2002/65/EC and following URL:
http://www.compliance.sony.de/
Disposal of waste batteries and electronic equipment (applicable and other European countries)
This symbol on the product and the packaging indicates that this product and the battery shall not be treated as household waste. On certain batteries this symbol might be used in combination with a chemical symbol. The chemical symbols for mercury (Hg) and lead (Pb) are added if the battery contains more than 0.002% mercury or 0.004% lead. By ensuring these symbols and battery noise cancelling functions correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health which could otherwise be caused by inappropriate waste handling. The recycling of the materials will help to reduce the environmental impact.
In case of products that for safety, performance or data integrity reasons require a permanent discharging or an incorporated battery, this battery should be recycled by qualified staff only. To ensure that the battery and the electrical and electronic equipment will be treated properly, hand over these products at end-of-life to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. For all other matters, please view the section on how to remove the battery from the product safely. Hand over the battery to the applicable collection point for the recycling of waste batteries. For more detailed information about recycling this product or battery, please contact your local City Office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product or battery.
The LDAC™ name and logo is a trademark of Sony Corporation.

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Sony Corporation is under license from Bluetooth SIG, Inc.
The N-Mark is a trademark or registered trademark of NRC Forum, Inc. in the United States and in other countries.
Microsoft, Windows and Windows Vista are registered trademarks or trademarks of Microsoft Corporation in the United States and/or other countries.

Français

Après avoir initialisé, il peut se connecter à votre iPhone ou ordinateur. In this case, delete the pairing data from the unit from the iPhone or computer, and then pair again.

What is noise cancelling?
The noise cancelling technology senses outside noise with built-in microphones and sends an equal-but-opposite cancelling signal to the ear.

- The noise cancelling effect may not be as pronounced in a very quiet environment, or some noise may be heard.
- The noise cancelling effect may vary according to how you wear the headset.
- The noise cancelling function works for noise in the low frequency band primarily. Although noise is reduced, it is not canceled completely.
- When you use the unit in a train or a car, noise may occur in street conditions.
- Mobile phones may cause interference and noise. Should this occur, locate the phone unit further away from the mobile phone.
- Do not cover the microphones of the headset (MIC) with your hands. The noise cancelling function may not work properly (Fig. 9).

Others

- Be careful not to catch your finger in the unit when folding.
- When you use the unit as wired headphones, use the supplied headphone cable only. Make sure that the headphone cable is firmly inserted.
- Do not place this unit in a place exposed to humidity, dust, soot or steam, or subject to rain or not to leave the unit in a car for a long time. It may cause a malfunction.
- Bluetooth® wireless technology is not function on mobile devices, depending on radio wave conditions and location where you are using the device.
- Listening with this unit at high volume may affect your hearing.
- Do not use this unit while driving or cycling.
- Do not use the unit in places where it would be dangerous, you are unable to hear ambient sound, such as at railroad crossings.
- Headsets, train stations platforms, and construction sites.
- Do not put weight or pressure on this unit. It may cause the device to deform during long storage.
- Do not subject the unit to excessive shock or drop the unit with a soft dry cloth.
- Do not expose the unit to water. The unit is not waterproof.

Remember to follow the precautions below.

Mac and Mac OS are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
iPhone is a trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
The aptX™ mark and the aptX logo are trade marks of CSR plc or one of its group companies and may be registered in one or more jurisdictions.
Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Mac and Mac OS are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
iPhone is a trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
The aptX™ mark and the aptX logo are trade marks of CSR plc or one of its group companies and may be registered in one or more jurisdictions.
Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

©2016 Sony Corporation Printed in Malaysia
http://www.sony.net/

Mac and Mac OS are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
iPhone is a trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
The aptX™ mark and the aptX logo are trade marks of CSR plc or one of its group companies and may be registered in one or more jurisdictions.
Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Mac and Mac OS are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
iPhone is a trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
The aptX™ mark and the aptX logo are trade marks of CSR plc or one of its group companies and may be registered in one or more jurisdictions.
Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Mac and Mac OS are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
iPhone is a trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
The aptX™ mark and the aptX logo are trade marks of CSR plc or one of its group companies and may be registered in one or more jurisdictions.
Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Mac and Mac OS are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
iPhone is a trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
The aptX™ mark and the aptX logo are trade marks of CSR plc or one of its group companies and may be registered in one or more jurisdictions.
Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Mac and Mac OS are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
iPhone is a trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
The aptX™ mark and the aptX logo are trade marks of CSR plc or one of its group companies and may be registered in one or more jurisdictions.
Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Mac and Mac OS are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
iPhone is a trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
The aptX™ mark and the aptX logo are trade marks of CSR plc or one of its group companies and may be registered in one or more jurisdictions.
Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Mac and Mac OS are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
iPhone is a trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
The aptX™ mark and the aptX logo are trade marks of CSR plc or one of its group companies and may be registered in one or more jurisdictions.
Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Mac and Mac OS are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
iPhone is a trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
The aptX™ mark and the aptX logo are trade marks of CSR plc or one of its group companies and may be registered in one or more jurisdictions.
Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Mac and Mac OS are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
iPhone is a trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
The aptX™ mark and the aptX logo are trade marks of CSR plc or one of its group companies and may be registered in one or more jurisdictions.
Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Mac and Mac OS are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
iPhone is a trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
The aptX™ mark and the aptX logo are trade marks of CSR plc or one of its group companies and may be registered in one or more jurisdictions.
Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Mac and Mac OS are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
iPhone is a trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
The aptX™ mark and the aptX logo are trade marks of CSR plc or one of its group companies and may be registered in one or more jurisdictions.
Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

La connexion ne peut pas être garantie avec tous les périphériques BLUETOOTH.

- Un périphérique doté de la fonction BLUETOOTH peut être conforme à la norme BLUETOOTH spécifiée par Bluetooth SIG, Inc. et doit être authentifié.

- Même si le périphérique connecté est conforme à la norme BLUETOOTH, il est possible que certains périphériques ne se connectent pas à votre appareil en raison de caractéristiques ou spécifications.
- Les communications électromagnétiques mains libres peuvent s'accommoder ou interférer avec les appareils électroniques.

- Se lon le périphérique à connecter, un certain temps peut s'écouler avant le début des communications.
- En cas de sauts fréquents du son pendant la lecture
 - Cette situation peut être améliorée en réglant le mode de qualité du son sur « prioritaire à la qualité du son ». Pour plus de détails, reportez-vous au Guide d'aide.
 - La situation peut être améliorée en ajustant les paramètres de qualité de la lecture sans fil ou en réglant sur SBC le mode de lecture sans fil du périphérique connecté. Pour plus de détails, reportez-vous au mode d'emploi fourni avec le périphérique connecté.

Avi s à l'intention des clients: les informations suivantes s'appliquent uniquement aux appareils des pays qui appliquent les directives de l'Union Européenne

- Ne pas exposer pas la pile(s) ou les rechargeables ou installées) à un chaleur excessive (comme les lumières du soleil, au feu ou à d'autres sources de chaleur pendant une période prolongée).
- Ne pas exposer pas la pile(s) ou les rechargeables ou installées) à un chaleur excessive (comme les lumières du soleil, au feu ou à d'autres sources de chaleur pendant une période prolongée).
- Ne pas exposer pas la pile(s) ou les rechargeables ou installées) à un chaleur excessive (comme les lumières du soleil, au feu ou à d'autres sources de chaleur pendant une période prolongée).

En cas de sauts fréquents du son pendant la lecture

- Cette situation peut être améliorée en réglant le mode de qualité du son sur « prioritaire à la qualité du son ». Pour plus de détails, reportez-vous au Guide d'aide.
- La situation peut être améliorée en ajustant les paramètres de qualité de la lecture sans fil ou en réglant sur SBC le mode de lecture sans fil du périphérique connecté. Pour plus de détails, reportez-vous au mode d'emploi fourni avec le périphérique connecté.

À propos du chargement de l'appareil

- Cet appareil peut seulement être chargé via USB. Un ordinateur équipé d'un port USB est requis.
- Le chargement, il n'est pas possible de mettre cet appareil sous tension et d'utiliser les fonctions mains libres et réduites de bruits.
- En connectant le câble pour casque fourni, vous pouvez utiliser l'appareil, même pendant son chargement.
- Si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une période prolongée, la batterie rechargeable risque de ne pas garder une charge suffisante. La batterie pourra également ne pas fonctionner, avoir été rechargée et rechargée à plusieurs reprises.
- Si vous rangez l'appareil pendant une période prolongée, chargez la batterie deux fois par an pour éviter le décharge de la batterie.

Si l'autonomie de l'appareil diminue considérablement, vous devez remplacer les piles ou la batterie rechargeable.

- Ne pas utiliser le produit, la pile ou l'accumulateur sur l'emballage, indiquant que le produit et les piles et accumulateurs sont conçus pour vous procurer une batterie de recharge.
- Ne pas utiliser le produit, la pile ou l'accumulateur sur l'emballage, indiquant que le produit et les piles et accumulateurs sont conçus pour vous procurer une batterie de recharge.

Remarque sur l'électricité statique

- L'électricité statique accumulée dans le corps peut entraîner de légers picotements dans les oreilles. Pour en réduire les effets, touchez les surfaces métalliques ou les fibres naturelles, puis touchez votre appareil électronique.
- Ne pas utiliser le produit, la pile ou l'accumulateur sur l'emballage, indiquant que le produit et les piles et accumulateurs sont conçus pour vous procurer une batterie de recharge.

Si l'appareil ne fonctionne pas correctement

- Réinitialiser l'appareil (Fig. 9).
- Appuyez simultanément sur les touches « » et « » pendant le chargement. L'appareil est réinitialisé. Les informations de jumelage ne sont pas supprimées.
- Après avoir réinitialisé l'appareil, il est possible qu'il ne se connecte pas à votre iPhone ou à votre ordinateur. Dans ce cas, supprimez les informations de jumelage de l'appareil sur l'iPhone ou l'ordinateur, puis jumelez-les à nouveau.

Qu'est-ce que le réducteur de bruits ?

- Le circuit du réducteur de bruits capte les bruits extérieurs grâce à ses microphones et les supprime. Lorsque vous utilisez l'appareil en mode mains libres, le signal d'annulation des bruits peut être coupé. Il est possible que les effets du réducteur de bruits ne soient pas prononcés dans un environnement très calme, ou encore que certains bruits soient audibles.
- Après avoir réinitialisé l'appareil, le signal d'annulation des bruits peut être coupé. Il est possible que les effets du réducteur de bruits ne soient pas prononcés dans un environnement très calme, ou encore que certains bruits soient audibles.

Qu'est-ce que le réducteur de bruits ?

- Le circuit du réducteur de bruits capte les bruits extérieurs grâce à ses microphones et les supprime. Lorsque vous utilisez l'appareil en mode mains libres, le signal d'annulation des bruits peut être coupé. Il est possible que les effets du réducteur de bruits ne soient pas prononcés dans un environnement très calme, ou encore que certains bruits soient audibles.
- Après avoir réinitialisé l'appareil, le signal d'annulation des bruits peut être coupé. Il est possible que les effets du réducteur de bruits ne soient pas prononcés dans un environnement très calme, ou encore que certains bruits soient audibles.

Le nom et le logo LDAC™ sont une marque commerciale de Sony Corporation.

- Le nom et les logos Bluetooth® sont des marques déposées de Bluetooth SIG, Inc. qui sont sous licence par Sony Corp.

Le repère N est une marque commerciale ou une marque déposée de NRC Forum, Inc. en ce qui concerne les États-Unis et dans d'autres pays.

- Le repère H est une marque commerciale de Home Basic / Home Premium / Business / Ultimate

Mac et Mac OS sont des marques commerciales de Apple Inc., déposées aux États-Unis et dans d'autres pays.

- iPhone est une marque commerciale de Apple Inc. en ce qui concerne les États-Unis et dans d'autres pays.

La marque aptX™ et le logo aptX sont des marques commerciales de CSR plc ou d'une des sociétés de son groupe, et ils peuvent être déposés dans une ou plusieurs juridictions.

- Le nom et les logos Bluetooth® sont des marques commerciales de Sony Corporation.

Autres

- Prenez garde de coincer les doigts dans l'appareil lorsque vous le repliez.
- Quand vous utilisez l'appareil comme casque filaire, utilisez exclusivement le câble pour casque fourni. Assurez-vous que le câble est correctement fermé et inséré.
- Ne placez pas cet appareil dans un endroit exposé à l'humidité, la poussière, la saleté ou la vapeur. Ne le laissez pas non plus en contact avec des produits liquides dans un véhicule pendant une période prolongée. Il risquerait de tomber en panne.

- Il est possible que l'appareil BLUETOOTH ne fonctionne pas avec des téléphones portables, selon l'état des ondes radio et le lieu d'utilisation.
- L'utilisation de cet appareil à des niveaux de volume élevés peut altérer l'ouïe.
- Pour des raisons de sécurité, n'utilisez pas cet appareil en voiture ou à vélo.
- N'utilisez pas l'appareil dans des endroits où il peut être dangereux de ne pas entendre les bruits ambiants, notamment à proximité d'un passage à niveau, sur un quai de gare ou sur un chantier.
- Ne posez aucun poids sur l'appareil et n'exercez aucune pression sur celui-ci, car il risque de se détacher si vous le rangez ainsi pendant une période de charge.
- N'oubliez pas l'appareil à un choc accidentel.

- Nettoyez l'appareil avec un chiffon doux et sec.
- N'exposez pas l'appareil à l'eau. L'appareil n'est pas étanche à l'eau. Veillez à respecter les précautions d'usage.
- Veillez à ne pas laisser tomber l'appareil et à ne pas le laisser tomber sur votre tête.
- N'utilisez pas l'appareil dans des endroits humides ou par mauvais temps.

Précautions

- À propos des communications Bluetooth
 - La portée réelle varie en fonction de nombreux facteurs, tels que la présence d'obstacles entre les périphériques. Les champs magnétiques autour des fours à micro-ondes, l'électricité statique, la sensibilité à la radio ou à la télévision, ou encore des interférences de radio.
 - Code: format de conversion et de compression du signal audio.
 - Code: fonction de conversion et de compression du signal audio.
 - Encodage audio avancé
- À propos des communications Bluetooth
 - La portée réelle varie en fonction de nombreux facteurs, tels que la présence d'obstacles entre les périphériques. Les champs magnétiques autour des fours à micro-ondes, l'électricité statique, la sensibilité à la radio ou à la télévision, ou encore des interférences de radio.
 - Code: format de conversion et de compression du signal audio.
 - Code: fonction de conversion et de compression du signal audio.
 - Encodage audio avancé

Casque stéréo réducteur de bruits sans fil
Source d'alimentation : 3,6 V CC ; batterie rechargeable lithium-ion
Capacité de charge : 5 V CC ; en chargeement USB
Masse : environ 290 g
Température de fonctionnement : 0 °C à 40 °C
Consommation électrique à la puissance nominale : 3 W
Durée d'utilisation :

- En mode connexion via le périphérique BLUETOOTH
 - Durée de lecture de musique : 20 heures max. (NC ON), 22 heures max. (NC OFF)
 - Durée de communication : 18 heures max. (NC ON), 20 heures max. (NC OFF)
 - Durée de connexion via le câble pour casque alors que l'appareil est sous tension : 38 heures max. (NC ON), 50 heures max. (NC OFF)
- Remarque: Le nombre d'heures d'utilisation peut varier en fonction de la méthode d'utilisation.
- Remarque: Le nombre d'heures de chargement est de 4 heures après 1 heure de chargement.
- Remarque: Le nombre d'heures de chargement est de 4 heures après 1 heure de chargement.

Impédance :

- 32 Ω (1 kHz) (en cas de connexion via le câble pour casque alors que l'appareil est sous tension)
- 16 Ω (1 kHz) (en cas de connexion via le câble pour casque alors que l'appareil est hors tension)

Sensibilité :

- 98 dB/mW (en cas de connexion via le câble pour casque alors que l'appareil est sous tension)
- 98 dB/mW (en cas de connexion via le câble pour casque alors que l'appareil est hors tension)

Microphone

- Type: électret condensateur
- Directivité: Omni directionnelle
- Effective frequency range: 100 Hz - 8,000 Hz

Operating Systems

- Windows® 10 Home / Windows® 10 Pro
- Windows® 8.1 / Windows® 8.1 Pro
- Windows® 7 / Windows® 7 Home Premium / Windows® 7 Business / Ultimate

(when using Mac)

- Mac OS X (version 10.3 or later)

Design and specifications are subject to change without notice.

La portée réelle varie en fonction de nombreux facteurs, tels que la présence d'obstacles entre les périphériques. Les champs magnétiques autour des fours à micro-ondes, l'électricité statique, la sensibilité à la radio ou à la télévision, ou encore des interférences de radio.

- Code: format de conversion et de compression du signal audio.
- Code: fonction de conversion et de compression du signal audio.
- Encodage audio avancé

Casque stéréo réducteur de bruits sans fil

Source d'alimentation : 3,6 V CC ; batterie rechargeable lithium-ion
Capacité de charge : 5 V CC ; en chargeement USB
Masse : environ 290 g
Température de fonctionnement : 0 °C à 40 °C
Consommation électrique à la puissance nominale : 3 W
Durée d'utilisation :

- En mode connexion via le périphérique BLUETOOTH
 - Durée de lecture de musique : 20 heures max. (NC ON), 22 heures max. (NC OFF)
 - Durée de communication : 18 heures max. (NC ON), 20 heures max. (NC OFF)
 - Durée de connexion via le câble pour casque alors que l'appareil est sous tension : 38 heures max. (NC ON), 50 heures max. (NC OFF)
- Remarque: Le nombre d'heures d'utilisation peut varier en fonction de la méthode d'utilisation.
- Remarque: Le nombre d'heures de chargement est de 4 heures après 1 heure de chargement.
- Remarque: Le nombre d'heures de chargement est de 4 heures après 1 heure de chargement.

Impédance :

- 32 Ω (1 kHz) (en cas de connexion via le câble pour casque alors que l'appareil est sous tension)
- 16 Ω (1 kHz) (en cas de connexion via le câble pour casque alors que l'appareil est hors tension)

Sensibilité :

- 98 dB/mW (en cas de connexion via le câble pour casque alors que l'appareil est sous tension)
- 98 dB/mW (en cas de connexion via le câble pour casque alors que l'appareil est hors tension)

Micro

- Type: condensateur à électret
- Directivité: omnidirectionnelle
- Plage de fréquences efficace : 100 Hz - 8,000 Hz

Configuration système requise pour charger la batterie via USB
Ordinateur personnel équipé d'un port USB
Windows® 10

- Windows® 10 Home / Windows® 10 Pro
- Windows® 8.1 / Windows® 8.1 Pro
- Windows® 7 / Windows® 7 Home Basic / Home Premium / Business / Ultimate

(en cas d'utilisation d'un Mac)
Mac OS X (version 10.3 ou ultérieure)
Conception et spécifications susceptibles d'être modifiées sans avis préalable.

Español

ADVERTENCIA

Para evitar descargas eléctricas, no abra el compartimento de la batería. Para solicitar los servicios de personal cualificado.

- No sitúe el aparato en un espacio cerrado, como un estante o un armario empotrado.
- No exponga las pilas (la batería o las pilas instaladas) a fuentes de calor excesivo como luz solar, radiación o similar durante un periodo prolongado.

Para evitar descargas eléctricas, no abra el compartimento de la batería. Para solicitar los servicios de personal cualificado.

- No sitúe el aparato en un espacio cerrado, como un estante o un armario empotrado.
- No exponga las pilas (la batería o las pilas instaladas) a fuentes de calor excesivo como luz solar, radiación o similar durante un periodo prolongado.

Para evitar descargas eléctricas, no abra el compartimento de la batería. Para solicitar los servicios de personal cualificado.

- No sitúe el aparato en un espacio cerrado, como un estante o un armario empotrado.
- No exponga las pilas (la batería o las pilas instaladas) a fuentes de calor excesivo como luz solar, radiación o similar durante un periodo prolongado.

Para evitar descargas eléctricas, no abra el compartimento de la batería. Para solicitar los servicios de personal cualificado.

- No sitúe el aparato en un espacio cerrado, como un estante o un armario empotrado.
- No exponga las pilas (la batería o las pilas instaladas) a fuentes de calor excesivo como luz solar, radiación o similar durante un periodo prolongado.

Para evitar descargas eléctricas, no abra el compartimento de la batería. Para solicitar los servicios de personal cualificado.

- No sitúe el aparato en un espacio cerrado, como un estante o un armario empotrado.
- No exponga las pilas (la batería o las pilas instaladas) a fuentes de calor excesivo como luz solar, radiación o similar durante un periodo prolongado.

Para evitar descargas eléctricas, no abra el compartimento de la batería. Para solicitar los servicios de personal cualificado.

- No sitúe el aparato en un espacio cerrado, como un estante o un armario empotrado.
- No exponga las pilas (la batería o las pilas instaladas) a fuentes de calor excesivo como luz solar, radiación o similar durante un periodo prolongado.

Para evitar descargas eléctricas, no abra el compartimento de la batería. Para solicitar los servicios de personal cualificado.

- No sitúe el aparato en un espacio cerrado, como un estante o un armario empotrado.
- No exponga las pilas (la batería o las pilas instaladas) a fuentes de calor excesivo como luz solar, radiación o similar durante un periodo prolongado.

Para evitar descargas eléctricas, no abra el compartimento de la batería. Para solicitar los servicios de personal cualificado.

- No sitúe el aparato en un espacio cerrado, como un estante o un armario empotrado.
- No exponga las pilas (la batería o las pilas instaladas) a fuentes de calor excesivo como luz solar, radiación o similar durante un periodo prolongado.

Para evitar descargas eléctricas, no abra el compartimento de la batería. Para solicitar los servicios de personal cualificado.

- No sitúe el aparato en un espacio cerrado, como un estante o un armario empotrado.
- No exponga las pilas (la batería o las pilas instaladas) a fuentes de calor excesivo como luz solar, radiación o similar durante un periodo prolongado.

Para evitar descargas eléctricas, no abra el compartimento de la batería. Para solicitar los servicios de personal cualificado.

- No sitúe el aparato en un espacio cerrado, como un estante o un armario empotrado.
- No exponga las pilas (la batería o las pilas instaladas) a fuentes de calor excesivo como luz solar, radiación o similar durante un periodo prolongado.

Para evitar descargas eléctricas, no abra el compartimento de la batería. Para solicitar los servicios de personal cualificado.

- No sitúe el aparato en un espacio cerrado, como un estante o un armario empotrado.
- No exponga las pilas (la batería o las pilas instaladas) a fuentes de calor excesivo como luz solar, radiación o similar durante un periodo prolongado.

Las demás marcas y nombres comerciales son marcas o nombres de sus respectivos propietarios.

Precauciones

Sobre las comunicaciones BLUETOOTH

- La tecnología inalámbrica BLUETOOTH funciona dentro de un radio de aproximadamente 10 m. El máximo de comunicación puede variar en función de los obstáculos (personas, metales, paredes, etc.) o del entorno electromagnético.
- La antena está integrada en la unidad, tal y como ilustra la línea de puntos (Fig. 9).
- La sensibilidad de la comunicación BLUETOOTH mejorará si se gira la antena hacia el dispositivo BLUETOOTH conectado. Si hay obstáculos entre la antena del dispositivo conectado y la antena integrada de esta unidad, es posible que se produzca ruido o una pérdida de conexión.
- Si se conecta la unidad en un lugar seco y no escucha el sonido ambiente puede resultar peligroso, como pasos a nivel, tráfico o sirenas.
- No aplique presión ni coloque pesos sobre esta unidad, ya que podría deformarse en un punto débil y no funcionar.
- No exponga la unidad a impactos fuertes.
- Code: formato de conversión y de compresión del señal audio.
- Code: función de conversión y de compresión del señal audio.
- Encodaje audio avanzado

